



EUROOPA PARLAMENT

2009–2014

Naiste õiguste ja soolise võrdõiguslikkuse komisjon

2012/2131(INI)

7.11.2012

ARVAMUS

Esitaja: naiste õiguste ja soolise võrdõiguslikkuse komisjon

Saaja: tööhõive- ja sotsiaalkomisjon

Rändajate integreerimine, selle mõju tööturule ja sotsiaalkindlustuse koordineerimise välispoliitiline mõõde
(2012/2131(INI))

Arvamuse koostaja: Joanna Senyszyn

PA_NonLeg

ETTEPANEKUD

Naiste õiguste ja soolise võrdõiguslikkuse komisjon palub vastutaval tööhõive- ja sotsiaalkomisjonil lisada oma resolutsiooni ettepanekusse järgmised ettepanekud:

- A. arvestades, et sisserännanud naistel on nii päritolu- kui ka sihtriikide majanduse ja tööturgude arengus üha suurem tähtsus;
 - B. arvestades, et soostereotüübid on sisserändajate kogukondades rohkem kinnistunud ja et sisserännanud naised on sagedamini mitmesuguse naistevastase vägivalla, eelkõige sundabielude, naissuguelundite sandistamise, niinimetatud aukuritegude, lähisuhetes väärkohtlemise, töökohas seksuaalse ahistamise ning ka inimkaubitsemise ja seksuaalse ekspluateerimise ohvrid;
 - C. arvestades, et sisserännanud naised on sageli diskrimineerimise, stereotüüpide, ebavõrdse kohtlemise ja tööalase ekspluateerimise kõige haavatavamad ohvrid, kellele pealegi ei ole kättesaadavad sotsiaalteenused ja õiguskaitse ning kes langevad füüsilise, psühholoogilise, majandusliku ja seksuaalse väärkohtlemise ohvriks;
 - D. arvestades, et sotsiaalne tõrjutus on peamine tegur, mis suurendab haavatavust, ning suur hulk naisi ja tüdrukuid on inimkaubanduse ohvrid, ning kui naistega kaubitsetakse sageli seksuaalse ärakasutamise eesmärgil, siis paljude tütarlastega kaubitsetakse erinevatel eesmärkidel, sealhulgas nende kerjama sundimise, tööjõu ärakasutamise, elundikaubanduse ja ebaseadusliku lapsendamise eesmärgil;
 - E. arvestades, et on ülioluline anda sisserännanud naistele võimalus siseneda ELi tööturule turvaliselt ja seaduslikult;
 - F. arvestades, et sisserännanud naised kannatavad nagu paljud teisedki naised majandus- ja finantskriisi ränkade tagajärgede all;
 - G. arvestades, et sisserännanud naised töötavad sagedamini sellistes valdkondades nagu näiteks mitteametlik hooldus, mida mõnede liikmesriikide sotsiaalkindlustussüsteemides ei tunnustata, mistõttu neile ei ole pensionile jäädes pensioniskeemid kättesaadavad ning nad on seetõttu vanemas eas vaesuse ohus;
 - H. arvestades, et kolmandates riikides omandatud akadeemilise ja kutsehariduse alahindamine ja mittetunnustamine mõjutavad oluliselt sisserännanud naisi ning sunnivad neid otsima tööd vähe kvalifitseeritud ja sotsiaalselt reguleerimata ametialadel;
1. rõhutab vajadust parandada kogu ELi rände-, integratsiooni-, tööhõive- ja sotsiaalpoliitikas sisserännanud naiste teadlikkust oma õigustest ning nende õiguste tunnustamist, rakendamist ja kaitset;
 2. juhib tähelepanu sellele, et võõrtööliste kindlustatus on teistest palju väiksem, kuna nemad ja eriti naised teevad sageli tööturul vähem hinnatud, kõige vähem oskusi nõudvaid, madalaima töötasu ja mainega töid;
 3. kutsub komisjoni ja liikmesriike üles: tegema tihedat koostööd sisserännanud naiste

probleemidega tegelevate võrgustike ja VVOdega, et sisserännanud naiste inimõiguste kaitsmiseks arendada sootundlikku poliitikat ja süvalaiendada soolise võrdõiguslikkuse mõistet; pakkuda tööhõive valdkonnas ja tööturule juurdepääsul võrdseid võimalusi koos võrdsete õiguste tagamisega; tõkestada ja ennetada igasugust naistevastast vägivalda, nende tööalast ja seksuaalset ärakasutamist, suguelundite moonutamist, ebaõiglast kohtlemist, röövimist, orjastamist, sundabielusid ja naistega kaubitsemist;

4. nõuab tungivalt, et liikmesriigid: töötaksid välja Euroopa ja liikmesriikide õigusaktidega täielikult kooskõlas oleva sobiva poliitika; rakendaksid sisserännanud naiste tõrgeteta ja õiglase integreerimise edendamiseks erimeetmeid, mis hõlmaksid õigusliku seisundi omandamist, kolmandates riikides omandatud kutsekvalifikatsiooni ja haridustaseme tunnustamist, kaasamist sotsiaalkindlustusskeemidesse, õigust inimväärsele töötasule, tööohutuse ja töeteravishoiu norme ning lapsehoiuvõimaluste, hariduse, sotsiaalteenuste, koolituse ja elukestva õppe, sotsiaalkindlustushüvitiste ning tööõigusest tuleneva kaitse kättesaadavust nende sihtriikides; ning kaasaksid nimetatud poliitika ja meetmete väljatöötamise ametiühingud, VVOd ja kodanikuühiskonna;
5. palub liikmesriikidel ning piirkondlikel ja kohalikel omavalitsustel lihtsustada sisserännanud naiste jaoks teabe kättesaamist ning oma seksuaal- ja reproduktiivõiguste teostamist spetsiaalselt neile mõeldud teavituskampaaniate, tervisekeskustes korraldatavate vestluste ning tihedama koostöö kaudu sisserännanud naistega tegelevate VVOdega;
6. kutsub liikmesriike üles innustama kohalikke institutsioone toetama sisserännanud naiste aktiivset osalemist ühiskonnas, mis tagab nende huvide esindatuse ja kaitse ning edendab sellega nende sotsialiseerimist ja kohalikku kogukonda integreerimist;
7. kutsub nõukogu, komisjoni ja liikmesriike üles andma perekonna taasühinemise õiguse alusel saabuvatele sisserännanud naistele võimaluse korral ühe aasta jooksul alates saabumisest õigusliku seisundi, mis ei sõltu nende abikaasade õiguslikust seisundist;
8. kutsub nõukogu, komisjoni ja liikmesriike üles tagama, et sisserännanud naised ja tütarlapsed, iseäranis füüsilise ja psühholoogilise vägivalda ohvrid, saavad elamisloa, ning tagama, nende kaitseks võetakse kõik võimalikud haldusmeetmed, mis hõlmavad abi- ja kaitsemehhanismide tegelikku kättesaadavust;
9. kutsub nõukogu, komisjoni ja liikmesriike üles kehtestama õigusraamistikku, millega tagatakse sisserännanud naistele õigus omada passi ja elamisluba ning võimaldatakse võtta kriminaalvastutusele inimene, kes need dokumendid ära võtab;
10. kutsub liikmesriike üles looma ja edendama võõrtöötajate värbamise reguleerimise sootundlikke õiguslikke tavasid, muutma tööõigust, isikute sotsiaalseid, majanduslikke ja tööalaseid õigusi, õigusabi ja kodanikukaitset käsitleva teabe ja konsultatsioonid asjaomastes keeltes hõlpsamini kättesaadavaks ning võimaldama vajaduse korral taskukohast õiguskaitset;
11. kutsub liikmesriike üles töötama välja haridus- ja teavitusprogrammid, et teavitada sisserännanud naisi nende õigustest ja kohustustest, ning looma mitmekeelsed nõustamisteenused naistele;

12. kutsub komisjoni üles looma süsteemi sisserännanud naiste olukorra jälgimiseks tööturul seoses miinimumpalga, töötingimuste ning töötervishoiu- ja tööohutuseeskirjade tulemusliku rakendamisega;
13. kutsub liikmesriike üles asjakohaste näitajate põhjal ette valmistama täpseid, võrreldavaid ja järjepidevaid statistilisi andmeid sisserännanud naiste olukorra kohta erinevates eluvaldkondades;
14. nõuab tungivalt, et liikmesriigid: töötaksid välja tõhusad ja läbipaistvad mehhanismid kolmandates riikides omandatud hariduse ja kutsequalifikatsiooni tunnustamiseks, mis lihtsustaks sisserändajatest naiste sisenemist tööturule ja väldiks vajadust võtta vastu töö, mille jaoks nad on ülequalifitseeritud; looksid erialaoskusteta naistele koolitusvõimalusi; ning tagaksid sisserändajatest naistele kutse- ja elukestva õppe kättesaadavuse, tööõiguse asjatundjate nõuanded ning tasuta või odavad keelekursused;
15. rõhutab, et sisserännanud naiste tööhõive koondub nende haridustasemest ja töökogemustest sõltumata peamiselt kodu- ja hooldusteenustele; taunib asjaolu, et enamik neist töötab väga madala palgaga, ilma töölepinguta ja ilma igasuguste sotsiaaltagatisteta;
16. on seisukohal, et liikmesriikide integratsioonipoliitika ja -meetmed ei või diskrimineerida sisserändajate pääsu ja integreerimist vastuvõtvatesse riikidesse kvalifikatsiooni ja päritolukoha järgi, ning et seepärast peaksid nad võitlema vahetegemise vastu ELi kodanike ja kolmandate riikide kodanike ning tööpakkumise saanud ja mittesaanud sisserändajate vahel; samuti tuleb võidelda mis tahes kujul ebaseadusliku tööjõu kasutamise vastu;
17. kutsub liikmesriike üles viivitamata ratifitseerima Rahvusvahelise Tööorganisatsiooni konventsiooni nr 189 koduabiliste kohta, mille organisatsioon kiitis heaks kolmepoolses struktuuris 2011. aastal selleks, et tagada koduabilistele inimväärsed töötingimused ja teiste töötajatega samaväärsed tähtsamad töötajate õigused;
18. rõhutab, et täielikul integreerimisel tuleb arvesse võtta perekondade taasühinemise õigust, õigust sõltuvate pereliikmete eest saadavatele maksetele (peretoetustele) ja avalike pere tugiteenuste, nimelt lastesõimede, lasteaedade ja koolide kättesaadavusele;
19. taunib asjaolu, et paljudele sisserännanud naistele lubatakse päritoluriigis valelikult töölepinguid arenenud riikides, ning mõned neist koguni röövitakse seksuaalseks ärakasutamiseks maffia ja inimkaubitsemisvõrgustike poolt; palub liikmesriikidel teha suuremaid jõupingutusi selliste kuritarvituste ja ebainimliku tegevuse vastu võitlemiseks;
20. rõhutab, et sageli diskrimineeritakse sisserännanud naisi mitmekordselt – nii seetõttu, et nad on naised ja sisserännanud kui ka mõnda rahvusvähemusse kuulumise või puude pärast; kutsub komisjoni ja liikmesriike üles tagama sisserännanud naiste kaitse mis tahes kujul esineva väärkohtlemise, kuritarvitamise, ahistamise, soopõhise vägivalla ja diskrimineerimise eest ning tagama neile õiguse saada õigusabi neid halvasti kohtleva tööandja vastu;
21. palub liikmesriikidel korraldada sisserändajatele teavituskampaaniaid, et võidelda nende kogukondades kinnistunud soostereotüüpide vastu, parandada sisserännanud naiste

ühiskonda integreerimist ja osalemist ühiskonna elus, majanduses, hariduses ja tööturul, ning võidelda soopõhise vägivalla vastu;

22. kutsub komisjoni ja liikmesriike üles korraldama üleeuroopalisi ja riiklikke teavitamiskampaaniaid eesmärgiga suurendada sisserännanud naiste osalemist demokraatlikus elus ning korraldada ja toetada sisserännanud naistele suunatud vahetusprogramme;
23. kutsub liikmesriike üles teavitama sisserännanud naisi nende õigustest ja kaebuste esitamise korrast ning varustama neid töötajate õigusi kaitsvate rühmituste kontaktandmetega;
24. kutsub liikmesriike üles tagama päritoluriigis tehtud pensionifondi sissemaksete tunnustamise ja liikmesriigis kogutud pensioniõiguste ülekantavuse sisserännanud naiste päritoluriiki;
25. kutsub komisjoni üles ühinemiseelse abi ja tehtud edusammude põhjalikuma jälgimise kaudu veelgi tugevdama laienemisprotsessis osalevate riikide pingutusi romade sotsiaalseks ja majanduslikuks kaasamiseks, pöörates suuremat tähelepanu roma naiste ja tütarlaste olukorrale;
26. kutsub liikmesriike ja komisjoni üles töötama välja sisserännanud naiste kutseoskuste kirjeldused ning koostama andmed sisserännanud naiste tööturule integreerumise kohta;
27. rõhutab vajadust välja selgitada, jagada ja edendada sooliselt kõige võrdõiguslikuma rändepoliitikaga ELi ja kolmandate riikide parimaid tavasid;
28. rõhutab vajadust kasutada võimalikult hästi ära Euroopa kodanike aastat 2013 eesmärgiga keskenduda sisserännanud naiste vabale liikumisele ja täielikule osalemisele Euroopa ühiskonnas.

PARLAMENDIKOMISJONIS TOIMUNUD LÕPPHÄÄLETUSE TULEMUS

Vastuvõtmise kuupäev	6.11.2012
Lõpphääletuse tulemus	+: 12 -: 8 0: 0
Lõpphääletuse ajal kohal olnud liikmed	Regina Bastos, Edit Bauer, Emine Bozkurt, Marije Cornelissen, Mikael Gustafsson, Mary Honeyball, Sophia in 't Veld, Constance Le Grip, Astrid Lulling, Krisztina Morvai, Norica Nicolai, Siiri Oviir, Joanna Senyszyn, Joanna Katarzyna Skrzydlewska, Marc Tarabella, Britta Thomsen, Anna Záborská, Inês Cristina Zuber
Lõpphääletuse ajal kohal olnud asendusliige/asendusliikmed	Minodora Cliveti, Silvia Costa, Mariya Gabriel, Kartika Tamara Liotard